

Annexe I

Grille de conversion des notes entre le système français et le système allemand

(suite de la grille de conversion)

	Französische notenpunkte (notation française)	Deutsche durchschnittsnote (moyenne allemande)	Deutsche notenpunkte (notation allemande)	Deutsche noten (mention allemande)	
Mention « Très bien »	20,0	1,0	15,00 – 14,80	15	+
	19,0		14,79 – 14,57		
	18,0		14,56 – 14,35		
	17,0		14,34 – 14,20		
	16,0		14,19 – 14,00		
Mention « Bien »	15,9	1,1	13,99 – 13,71	14	Sehr gut (très bien)
	15,8		13,70 – 13,55		
	15,7		13,54 – 13,40		
	15,6	13,39 – 13,30			
	15,5	1,2	13,29 – 13,21		
	15,4	13,20 – 13,11			
	15,3	1,3	13,10 – 12,94		
	15,2	12,93 – 12,80			
	15,1	12,79 – 12,71			
	15,0	1,4	12,70 – 12,61		
	14,9	12,60 – 12,51			
	14,8	1,5	12,50 – 12,35		
	14,7	12,34 – 12,21			
	14,6	12,20 – 12,10			
	14,5	1,6	12,09 – 12,01		
	14,4	12,00 – 11,91			
	14,3	1,7	11,89 – 11,75		
	14,2	11,74 – 11,61			
14,1	1,8	11,60 – 11,50			
14,0	11,49 – 11,41				
Mention « Assez bien »	13,9	1,9	11,40 – 11,30	12	+
	13,8		11,29 – 11,16		
	13,7		11,15 – 11,01		
	13,6	2,0	11,00 – 10,91		
	13,5	10,90 – 10,82			
	13,4	10,81 – 10,71			
	13,3	2,1	10,70 – 10,55		
	13,2	10,54 – 10,41			
	13,1	10,40 – 10,30			
	13,0	2,2	10,29 – 10,21		
	12,9	10,20 – 10,10			
	12,8	2,3	10,09 – 9,94		
12,7	9,93 – 9,80				
12,6	9,79 – 9,69				
12,5	2,4	9,68 – 9,60			
12,4	9,58 – 9,51				
12,3	2,5	9,50 – 9,35			
12,2	9,34 – 9,21				
				11	Gut (bien)
				10	-
				09	gigend (assez)
					+

	Französische notenpunkte (notation française)	Deutsche durchschnittsnote (moyenne allemande)	Deutsche notenpunkte (notation allemande)	Deutsche noten (mention allemande)	
Second groupe d'épreuves	8,9	4,22	4,49 – 4,45	03	+
	8,8	4,24	4,44 – 4,40		
	8,7	4,26	4,39 – 4,35		
	8,6	4,28	4,34 – 4,30		
	8,5	4,30	4,29 – 4,25		
	8,4	4,32	4,24 – 4,20		
	8,3	4,34	4,19 – 4,15		
	8,2	4,36	4,14 – 4,10		
	8,1	4,38	4,09 – 4,05		
	8,0	4,40	4,04 – 4,00		
Ajourné(e)	7,9	4,42	3,99 – 3,95	02	Mangelhaft (médiocre)
	7,8	4,44	3,94 – 3,90		
	7,7	4,46	3,89 – 3,85		
	7,6	4,48	3,84 – 3,80		
	7,5	4,50	3,79 – 3,75		
	7,4	4,52	3,74 – 3,70		
	7,3	4,54	3,69 – 3,65		
	7,2	4,56	3,64 – 3,60		
	7,1	4,58	3,59 – 3,55		
	7,0	4,60	3,54 – 3,50		
	6,9	4,62	3,49 – 3,45		
	6,8	4,64	3,44 – 3,40		
	6,7	4,66	3,39 – 3,35		
	6,6	4,68	3,34 – 3,30		
	6,5	4,70	3,29 – 3,25		
	6,4	4,72	3,24 – 3,20		
	6,3	4,74	3,19 – 3,15		
	6,2	4,76	3,14 – 3,10		
	6,1	4,78	3,09 – 3,05		
	6,0	4,80	3,04 – 3,00		
5,9	4,82	2,99 – 2,95			
5,8	4,84	2,94 – 2,90			
5,7	4,86	2,89 – 2,85			
5,6	4,88	2,84 – 2,80			
5,5	4,90	2,79 – 2,75			
5,4	4,92	2,74 – 2,70			
5,3	4,94	2,69 – 0,65			
5,2	4,96	2,64 – 2,60			
5,1	4,98	2,59 – 2,55			
5,0	5,00	2,54 – 2,50			
4,9	5,02	2,49 – 2,45			
4,8	5,04	2,44 – 2,40			
4,7	5,06	2,39 – 2,35			
				01	-
				00	nd (insuffisan

Reçu(e) sans mention	12,1	2,6	9,20 – 9,10	08	-		
	12,0		9,09 – 9,01				
	11,9	2,7	9,00 – 8,90				
	11,8		8,89 – 8,75				
	11,7	2,8	8,74 – 8,60				
	11,6		8,59 – 8,50				
	11,5	2,9	8,49 – 8,41				
	11,4		8,40 – 8,30				
	11,3	3,0	8,29 – 8,16				
	11,2		8,15 – 8,01				
	11,1	3,1	8,00 – 7,85				
	11,0		7,84 – 7,71				
	10,9	3,2	7,70 – 4,41			07	-
	10,8		7,39 – 7,10				
	10,7	3,3	7,09 – 6,80				
	10,6		6,79 – 6,60				
	10,5	3,4	6,50 – 6,21			06	+
	10,4		6,20 – 5,91				
10,3	3,5	5,80 – 5,61					
10,2		5,60 – 5,30					
10,1	3,6	5,29 – 5,01	05	-			
10,0		5,0					
Second groupe d'épreuves	9,9	4,02	4,99 – 4,95	04	-		
	9,8	4,04	4,94 – 4,90				
	9,7	4,06	4,89 – 4,85				
	9,6	4,08	4,84 – 4,80				
	9,5	4,10	4,79 – 4,75				
	9,4	4,12	4,74 – 4,70				
	9,3	4,14	4,69 – 4,65				
	9,2	4,16	4,64 – 4,60				
	9,1	4,18	4,59 – 4,55				
	9,0	4,20	4,54 – 4,50				

4,6	5,08	2,34 – 2,30
4,5	5,10	2,29 – 2,25
4,4	5,12	2,24 – 2,20
4,3	5,14	2,19 – 2,15
4,2	5,16	2,14 – 2,10
4,1	5,18	2,09 – 2,05
4,0	5,20	2,04 – 2,00
3,9	5,22	1,99 – 1,95
3,8	5,24	1,94 – 1,90
3,7	5,26	1,89 – 1,85
3,6	5,28	1,84 – 1,80
3,5	5,30	1,79 – 1,75
3,4	5,32	1,74 – 1,70
3,3	5,34	1,69 – 1,65
3,2	5,36	1,64 – 1,60
3,1	5,38	1,59 – 1,55
3,0	5,40	1,54 – 1,50
2,9	5,42	1,49 – 1,45
2,8	5,44	1,44 – 1,40
2,7	5,46	1,39 – 1,35
2,6	5,48	1,34 – 1,30
2,5	5,50	1,29 – 1,25
2,4	5,52	1,24 – 1,20
2,3	5,54	1,19 – 1,15
2,2	5,56	1,14 – 1,10
2,1	5,58	1,09 – 1,05
2,0	5,60	1,04 – 1,00
1,9	5,62	0,99 – 0,95
1,8	5,64	0,94 – 0,90
1,7	5,66	0,89 – 0,85
1,6	5,68	0,84 – 0,80
1,5	5,70	0,79 – 0,75
1,4	5,72	0,74 – 0,70
1,3	5,74	0,69 – 0,65
1,2	5,76	0,64 – 0,60
1,1	5,78	0,59 – 0,55
1,0	5,80	0,54 – 0,50
0,9	5,82	0,49 – 0,45
0,8	5,84	0,44 – 0,40
0,7	5,86	0,39 – 0,35
0,6	5,88	0,34 – 0,30
0,5	5,90	0,29 – 0,25
0,4	5,92	0,24 – 0,20
0,3	5,94	0,29 – 0,15
0,2	5,96	0,14 – 0,10
0,1	5,98	0,09 – 0,05
0,0	6,00	0,04 – 0,00

Nicht bestanden / Ajourné(e)

Code couleur : pour la totalité de la grille, la partie blanche correspond aux notes supérieures à la moyenne ; la partie grisée correspond aux notes inférieures à la moyenne.